Understanding Culture				
Tue.2Period	Place	川北キャンパス A 2 O 3		
全学教育科目先進科目-国際教育				
2.0Credits				
全				
猿田 静木 所属:高度教養教育・学生支援機構				
2/4/6/8セメスター				
ZAC-GLB804B				
2 カ国語以上				
各学部の履修内規または学生便覧を参照。				
【国際共修】やさしい日本語で日本の伝統文化の理解を深める(日本語・英語開講) Deepening Understanding of Japanese Traditional Culture Using Plain Japanese (Japanese and English)				
この授業では、日本の伝統文化について体験しながらやさしい日本語で学ぶことで、日本文化に根づく価値観(かちかん)や現代の生活文化への影響(えいきょう)、日本語との言語的つながりについて理解を深めることを目的としている。留学生と国内学生の双方を対象としており、留学生には文化体験と異文化理解の場を、国内学生には自国の文化を再解釈する機会を提供する。また、文化体験を通じて留学生と国内学生が積極的に交流し、友人関係を築く場として機能することも期待する。 This course aims to deepen students' understanding of Japanese traditional culture through hands-on activities using plain Japanese. Students will explore the values rooted in Japanese culture, their influence on modern Japanese life, and their linguistic connections to the Japanese language. This course is designed for both international and domestic students. It provides international students with opportunities for cultural experiences and cross-cultural understanding, while offering domestic students a chance to reinterpret their own culture. Additionally, we expect the course to function as a platform where international and domestic students can actively interact and build friendships through cultural hands-on activities.				
<ol> <li>日本の伝統文化に関する基礎的(きそてき)な知識(ちしき)を説明できる。</li> <li>日本の伝統文化に根づく価値観(かちかん)や生活文化への影響、日本語との繋がりについて説明できる。</li> <li>相手に伝わりやすいコミュニケーションの手法を学び、積極的に実践できる。</li> <li>Students will be able to explain basic knowledge about Japanese traditional culture.</li> <li>Students will be able to describe the values rooted in Japanese traditional culture, their influence on modern lifestyle, and their connections to the Japanese language.</li> <li>Students will learn effective communication skills to convey information clearly and will be able to actively practice these skills with others.</li> </ol>				
用いるが、日本語を使って日本文化を学び、日ている。そのため、受講者はLevel4(中級)以授業は対面で行われる。初回の授業開始までに2回目からの履修は原則認めない。 【授業内容】 この授業は、(1) 伝統文化の知識を得るための分野ごとにゲストスピーカーを招き、より深い伝統文化を体験する機会も予定されている。 【進度予定】 ※内容及びスケジュールは変更される可能性が1) 導入(初回参加必須。2回目からの履修は認く2) 伝統文化13) 伝統文化24) 伝統文化35) 伝統文化46) ワークショップの準備1(グループワーク)7) 伝統文化58) 伝統文化69) 伝統文化710) 伝統文化710) 伝統文化811) ワークショップの準備2(グループワーク)12) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、13) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14) 学生による伝統文化のワークショップ(グ、14)	本語と日本文化との繋(つな) (上の日本語能力があることがす) Google Classroomに参加する の座学(2)伝統文化の体験・実 知識を提示してもらう。必要に がある。授業受講前に最新のスケ めない。)	がりを味わうことも授業の目的として設定し 対められる。 こと。また、初回の授業に必ず出席すること。 演(3) 感想・考察の共有で構成されている。 こ応じて資料を配布する。また、教室の内外で		
	Tue.2Period 全学教育科目先進科目 - 国際教育  2.0Credits 全 猿田 静木 所属:高度教養教育・学生支援機  2/4/6/8セメスター  ZAC-GLB804B  2 カ国語以上  各学部の履修内規または学生便覧を参照。 【国際共修】やさしい日本語で日本の伝統文化 Deepening Understanding of Japanese Tradition で表すといる。また、文化体験を通じて留学生とる。 This course aims to deepen students' understy plain Japanese. Students will explore the valuate their linguistic connections to the Japanese lastudents. It provides international students while offering domestic students a chance to as a platform where international and domest hands-on activities.  1. 日本の伝統文化に関する基礎的(きそてき) 2. 日本の伝統文化に関する基礎的(きそてき) 3. 相手に伝わりやすいコミュニケーションの手 1. Students will be able to explain basic know 2. Students will be able to describe the valuad their connections to the Japanese langua 3. Students will learn effective communication these skills with others.  【履修登録の前に要確認!】 この授業では、語彙や表現のレベルをコントロ用いるが、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使った日本文化を学び、日本語を使った日本文化を学び、日本語を使った日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使って日本文化を学び、日本語を使うなない。  【遺産予定】 ※内容及びスケジュールは変更される可能性が1)導入の対策を得るための分野文とにゲストスピーカーを発きされている。  【進度予定】 ※内容及びスケジュールは変更される可能性が1)導入の対策を得るための対策を得るための分野文とにがよりますによりますによりますによりますによりますによりますによりますによりますに	Tue.2Period  全学教育科目先進科目-国際教育  2.0Credits  全  猿田 静木 所属:高度教養教育・学生支援機構  2/4/6/8セメスター  ZAC-GLB804B  2 カ国語以上  各学部の履修内規または学生便覧を参照。  【国際共修】やさしい日本語で日本の伝統文化の理解を深める(日本語・英語Deepening Understanding of Japanese Traditional Culture Using Plain Japanese Inditional Culture Using Plain Japanese Traditional Culture Using Plain Japanese Traditional Culture Using Plain Japanese Traditional Culture Using Plain Japanese Using Plain Japanese Using Plain Japanese Oster Using Plain Japanese		

This course will be conducted using "Plain Japanese" with controlled vocabulary and expressions. English will be used supplementarily, but one of this course objectives is to learn about Japanese culture using Japanese and to experience the connection between the Japanese language and culture. Therefore, students are required to have Japanese language proficiency at Level 4 (Intermediate) or above.

Classes will be held in person. Students must join the Google Classroom before the first class begins. Attendance at the first class is mandatory. Students who do not attend the first class will NOT be permitted to join the course from the second class onwards.

#### [Course Content]

This course consists of (1) lectures to acquire knowledge about traditional culture, (2) hands-on experiences and demonstrations of traditional culture, and (3) sharing of reflections and insights. Guest speakers will be invited for each field to provide deeper knowledge. We will distribute materials as necessary. Students will get opportunities to experience traditional culture both inside and outside the classroom.

#### [Schedule]

\*Note: Content and schedule are subject to change. Please check the latest schedule before attending each class.

- 1) Introduction (Attendance at the first class is mandatory.)
- 2) Traditional Culture 1
- 3) Traditional Culture 2
- 4) Traditional Culture 3
- 5) Traditional Culture 4
- 6) Workshop Preparation 1 (Group Work)
- 7) Traditional Culture 5
- 8) Traditional Culture 6
- 9) Traditional Culture 7
- 10) Traditional Culture 8
- 11) Workshop Preparation 2 (Group Work)
- 12) Traditional Culture Workshop by Students (Group Work)
- 13) Traditional Culture Workshop by Students (Group Work)
- 14) Traditional Culture Workshop by Students (Group Work)
- 15) Traditional Culture Workshop by Students (Group Work)

【授業態度】個人の発表やグループワークへの参加態度(さんかたいど)を含む。グループワーク後,グループ内でお互い を評価(ひょうか)する機会(きかい)も設け,そちらも最終的な評価の対象とする。

【ふり返りコメント】毎授業後、Google Classroomに感想を提出する。

【最終課題】テーマやしめ切りなどの詳細(しょうさい)は第8回の授業内にて告知する。

【配分】授業態度:10%

毎授業後のふり返りコメント:30% 伝統文化のワークショップ:30%

最終課題:30%

指定された期日までにコメントや課題を提出することが求められる。1日遅れるごとに、10%ずつ減点される(例:2日遅れでの提出…本来の評価点×80%)。

[Class Participation] Includes attitude during individual presentations and participation in group work. After group activities, students will have opportunities to evaluate each other within their groups, which will also be considered in the final evaluation.

[Reflection Comments] Students need to submit reflections on Google Classroom after each class.

[Final Assignment] Details such as theme and deadline will be announced during the 8th class session.

【Grading Criteria】 Class Participation: 10% Reflection Comments: 30% Traditional Culture Workshop: 30%

Final Assignment: 30%

Comments and assignments must be submitted by the specified deadlines. For each day late, 10% will be deducted from the score (e.g., submission 2 days late: original score  $\times$  80%).

# Textbook and References

**Evaluation Method** 

Title	Author	Publisher	Year	ISBN/ISSN	Classification

### URL

# Preparation and Review

授業時間外の学修時間は週2時間程度を想定している。予習・復習の実施が求められる。また、授業時間外にグループワークを行う必要がある。

	Students are expected to spend approximately two hours per week on out-of-class study. Pre-class preparation and post-class review are required. Additionally, students will need to engage in group work outside of regular class hours.
Practical Skill/Hands-on Class *Practical classes are marked with a O.	
Students must bring their own computers to class [Yes / No]	必要 Required
Contact (Email, etc.)	全学教育HP掲載の「全学教育科目授業担当教員連絡先一覧」を参照。
Other Comments/Instructions	授業の定員は30名である。受講希望者が定員を超える場合は、選考を行う。 学習プラットフォームとしてGoogle Classroomを使用する。 オフィスアワーについては授業内で知らせる。 The class capacity is 30 students. If the number of applicants exceeds this limit, selection will be conducted.
Last Update	2/19/2025

One-credit courses require 45 hours of study. In lecture and exercise-based classes, one credit consists of 15-30 hours of class time and 30-15 hours of preparation and review outside of class. In laboratory, practical skill classes, one credit consists of 30-45 hours of class time and 15-0 hours of preparation and review outside of class.